



JOINT STOCK COMPANY FOR PUBLIC  
RAILWAY INFRASTRUCTURE MANAGEMENT  
"INFRASTRUCTURE OF SERBIAN RAILWAYS", BELGRADE  
GENERAL MANAGER'S OFFICE

11000 BELGRADE, 6 Nemanjina St, Reg.No. 21127094, TIN 109108420, Current account: 205-222959-26  
Tel: (011) 3610-610, extension: 353, E-mail: [slobodanka.katanic@srbrail.rs](mailto:slobodanka.katanic@srbrail.rs)

Number: 10/2022-807  
Date: 09. 11. 2022

HEAD OFFICE of CRIC - CCCC  
JOINT VENTURE  
Vladete Kovačevića br.8, 11000 Beograd

Предмет: Одговор на захтев за одобрење  
потенцијалног подизвођача за  
измештање телекомуникационих  
каблова

Веза: ваши дописи број  
HDJV-NSSB-CON-IZS-2022-0105  
HDJV-NSSB-CON-IZS-2022-0113

Subject: Reply to request for approval of  
prospective subcontractor for  
relocation of telecommunication cables

Reference: your letters No  
HDJV-NSSB-CON-IZS-2022-0105  
HDJV-NSSB-CON-IZS-2022-0113

Модернизација и реконструкција мађарско-  
српске железничке пруге на територији  
Републике Србије, деоница Нови Сад – Суботица

Modernization and reconstruction of the Hungarian-  
Serbian railway connection in the territory of the  
Republic of Serbia, Novi Sad – Subotica section

Поштовани,

Dear Sirs,

Увидом у документацију достављену дописима  
број HDJV-NSSB-CON-IZS-2022-0105 од  
12.10.2022. и број HDJV-NSSB-CON-IZS-2022-  
0113 од 18.10.2022. године уочено је да је  
истекао период важења велике лиценце (П150ЕЗ,  
И150ЕЗ) номинованог подизвођача за  
измештање телекомуникационих каблова,  
INVEST-INŽENJERING DOO NOVI SAD.

By reviewing the documentation submitted by the  
letters No HDJV-NSSB-CON-IZS-2022-0105 dated  
12 October 2022 and No HDJV-NSSB-CON-IZS-  
2022-0113 dated 18 October 2022, it was noticed  
that the validity period of company license (P150EZ,  
I150EZ) of the nominated subcontractor for  
relocation of telecommunication cables, INVEST-  
INŽENJERING DOO NOVI SAD, expired.

У складу с тим, потребно је да комплетирасте  
документацију номинованог подизвођача и  
доставите на сагласност.

Accordingly, you are required to make the  
documentation for the nominated subcontractor  
complete and provide it for approval.

Ради ефикаснијег праћења извођења радова на  
измештању телекомуникационих каблова,  
потребно је да нам доставите информацију  
почетне и крајње стационаже на којој планирате  
да ангажујете номинованог подизвођача DOO  
EUROCOOP PETROVARADIN и INVEST-  
INŽENJERING DOO NOVI SAD.

In view of a more efficient monitoring of the works  
for relocation of telecommunication cables, you are  
required to send us the information on the start and  
end chainage on which you are planning to engage  
the nominated subcontractors DOO EUROCOOP  
PETROVARADIN and INVEST-INŽENJERING  
DOO NOVI SAD

С поштовањем,

Sincerely,

Достављено:


- в.д. генералног директора „Инфраструктура  
железнице Србије“ а.д.


Delivered to:

- Acting General Manager of „Infrastructure  
Serbian Railways“ JSC

МЕНАѢР ЗА РАЗВОЈ И ИНВЕСТИЦИЈЕ

MANAGER FOR DEVELOPMENT AND  
INVESTMENTS

  
Слободанка Катанић, дипл.инж.саоб.

  
Slobodanka Katanić, M.Sc.Traff.Eng.